

# ئهم كتيبۆكەيە پيشكەش بيت به هەموو مندالانى ولاتەكەم.

ههموو لاپه ره کانی ئهم کتیبه، به و مهرجه ئهگهر بق که لک لی وهرگرتن بایه خیکی ههبیت و شیاوی ده کارهینان بیت، ئه وا مالی ههمو و کهسیکه و، ههمو و کهس بقی ههیه و ده توانی که لکی لی و هربگریت، به لام بق فرقشتن قهت قهت نا!

به ئەوپەرى رێزەوە ـ كەريم دانشيار

# پێرستی کتێب

پیتی خویندراو	دەرس	لاپەرە	ژماره ړەدىف
	له جياتى پێشەكى	AD	1
	تەمرىنى خەت	IXXIX	2
ئـ + ا = ئا	دەرسى 1	1 – 2	3
ئا و	دەرسى 2	3 – 5	4
ه ه	دەرىسى 3	6 – 7	5
ب ب	دەرسى 4	8 – 11	6
J	دەرسى 5	12 — 14	7
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	15 — 18	8
د	دەرسى 6	19 — 21	9
ێـ ێ	دەرسى 7	22 - 23	10
	تەمرىنى مامۆستا و قوتابى	24 – 26	11
ۑ	دەرسى 8	27 — 30	12
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	31 – 31	13
یــ ی	دەرسى 9	32 – 34	14
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	35 – 37	15
ن ن	دەرسى 10	38 – 41	16
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	42 — 44	17

پیتی خوێندراو	دەرس	لاپەرە	ژماره ړەدىف
ســ س	دەرسى 11	45 – 48	18
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	49 - 52	19
ت ت	دەرسى 12	53 – 55	20
م م	دەرسىي 13	56 – 60	21
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	61 – 63	22
شــ ش	دەرسى 14	64 – 68	23
	تەمرىنى مامۆستا و قوتابى	69 – 71	24
₹ →	دەرسى 15	72 – 75	25
	تەمرىنى مامۆستا و قوتابى	76 – 77	26
& <del>-</del> -\$	دەرسى 16	78 - 82	27
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	83 – 85	28
ě	دەرسى 17	86 – 90	29
	تەمرىنى مامۆستا و قوتابى	91 – 92	30
وو	دەرسى 18	93 – 98	31
ک ک	دەرسى 19	99 – 104	32
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	105 – 109	33
گ گ	دەرسى 20	110 – 112	34

پیتی خویندراو	دەرس	لاپەرە	ژماره رەدىف
و	دەرسى 21	113 – 117	35
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	118 – 119	36
ف ف	دەرسى 22	120 – 124	37
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	125 – 127	38
ق ق	دەرسى 23	128 – 131	39
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	132 –133	40
j	دەرسى 24	134 – 136	41
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	137 – 140	42
ڗ۫	دەرسى 25	141 – 144	43
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	145 – 147	44
خ خ	دەرسى 26	148 – 155	45
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	156 – 159	46
عـ ع	دەرسى 27	160 – 164	47
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	165 – 168	48
پ پ	دەرسى 28	169 – 172	49
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	173 – 174	50
غـ غ	دەرسى 29	175 – 178	51
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	179 – 181	52

پیتی خویّندراو	دەرس	لاپەرە	ژماره ړەدىف
٦ ٦	دەرسى 30	182 – 185	53
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	186 – 188	54
ٽ ٽ	دەرسى 31	189 – 192	55
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	193 – 196	56
ح ح	دەرسى 32	197 – 202	57
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	203 – 207	58
<b>—</b> —	دەرسى 33	208 – 212	59
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	213 – 214	60
بۆكان		215 – 215	61
یـ ی	دەرسى 34	216 – 219	62
	تەمرينى مامۆستا و قوتابى	220 – 221	63
ڤ ڤ	دەرسى 35	222 – 229	64
چیرۆکی سارم	دەرسى 36	230 – 241	65
ھەڵپەركى	دەرسى 37	242 – 242	66
ههلاله و گولاله	دەرسى 38	243 – 243	67
جەژنى نەورۆز	دەرسى 39	244 – 244	68
مامۆستا پەروين	دەرىسى 40	245 – 245	69

پیتی خویندراو	دەرس	لاپەرە	ژماره رەدىف
سال ، وەرز ، مانگ	دەرسى 41	246 – 251	70
كوردستان	دەرسى 42	252 – 252	71
کورد	دەرسى 43	253 – 253	72
ر <b>ێنووسی زمانی کورد</b> ی			74

مامۆستای هێڙا! دایک و باوکی بهرێز!

ئەوەپكە لەم كتێبۆكەپەدا دێتە بەرچاوى پر سەرنجتان، من قەت پێم وانپپه تاكانەپەكى په کدانه په و ، ناپابترین و رهسه نترینی ئامرازی راهینان و پهروه رده کردنی جگه رگوشه کانی کورده و دوایی به ههموو شتیک دینیت. نهخیر ههر نهک ئهم بهرههمه بچووکه، بهالکه چی بهدوای ئهمه و ئهوانی تریش دا دیّت، هیچیان ناتوانن ببنه خالّی ئاخر و له کوّتایی ئاخر رستهی ئهم بوارددا دابندرین. چونکه ههتا گهشه و نهشه و پیشوهچوونی زانستی بهرهی مروّف له ئارا دا بنت، له زانستى راهننان و پهروهردهكردنيشدا تازه دنت و سهرى كۆن دهخوات و خۆیشى كۆن دەبیت و هەر بەو دەردە دەچیت كە كۆنەكانى ترى پیچوون. بەلام مەبەست لە نووسین و پیشکهش کردنی ئهم بهرههمه چهند لایهرهیه، ههربهس نیاز و ئارهزووی خوّمه تیدا بهسته بووه و چی تر. دهبا به گوتهیه کی راست و رهوانتری بیّژم که نهمه مزه و مافی خوّمه و خۆم دەيدەمەوە بەخۆم؛ مزە و مافێک كه به بۆنەي تێپەرينى بيست و هەشت ساڵ دەرس گوتنهوهی پر له کارهساتی ماموستایهتیم، پیشکهش به بیر و پادگاره له گیان چهسیاوهکانی خۆمى دەكەمەوە ؛ بير و يادگارانێک كە يەكدەم لێم دوور نابنەوە و قەت لە مێشكم ھەڵناقرتێن. بیر و یادی ئهو کیژ و کوره تیکوشهره ئازیزانهم مهبهسته، که سهر و سهدهمیک زاروکی تازه يێگرتووي يۆل و كلاسهكانى من و ئەوانى تر بوون.. گەورە بوون و رسكان و ھەلايان دا و بوون به پیشمه رگه و له مهته ریزی شهره ف دا گیانی پاکیان دهبه رئاواتی گهله کهیان مراند. پیشکهش به ههموو ئهو یاد و بیر موهییه بایه خداره هیّژایانهمان بیّت، که خوّمیان تیّدا دهبینم و ئهگهر ئەوانم نەمينن، ھىچم نامينيت.

### بەريزان!

ئهومیکه روون و خوّیا و ئاشکرایه، ئهمهیه که نووسینی کتیبی راهینان و پهروهردهکردن کاریکی یهکجار زوّر حهستهم و گرنگه و، قهت نابی تاکه کهس خوّی له قهرهی ئهم گرنگه بدات و یهکتهنه و دلخوازانه خوّی بهم گوّمه مهنده قووله دابکات. له راستیدا، کتیبی راهینان و پهروهردهکردن، ئهویش به تایبهت کتیبی پولی یهکهمی سهرهتایی، که ههست و میشکی ناسکی مندال شهقل لی دهدات و یهکهمین بهردی بناغهی کهسایهتیی مندال پایهریون دهکات، ئهرک و وهزیفهی سارشانی کوّمهلیک پسپوری لیهاتووی زانایه و دهبی ئهوان به کوّمهل و به پوّل ومبالی ئهم حه لاله وه ئهستو بگرن، خوّ دیاره و ئهگهرچی کورد پیاوی زانا و پسپوری کهم نین و له خودی بهزیاد بی، دهکری بلینین به ههزاران و ههزارنن، لی مخابن چهلی هیچ دوو

زانایهک، هیچ دوو هونهروهر و هونهرمهندیک، هیچ دوو پیشهوهریک، هیچ دوو کریکاریک، هیچ دوو ماموّستایهک و هیچ دوو ریّزان و ریّبهریک له ناو ئیّمه دا یهک نین و یهکتر به هیچ نازانن. ههر بوّیه پیّم وابووه دانیشتن به هومیّدی یهکگرتن نهخشی سهرئاوه و نهخشی سهرئاو قهت نابیّته گول و له سهر سنگی کهس جی ناگریّت و قهت به هیچ نابیّت. ههربوّیه منی کهم مایهی بابردهله، یهکتهنه خوّم بهم دهریا ئهوسهر نادیاره دا کردووه و به ناچاری پیّموایه بوومهته مهلهوانی ئهم گوّمه مهنده قووله.

#### بەريزان!

لهم كتيبو كهيهدا ئهم بابهتانهم رهچاو كردوون:

1 ـ نەزمى لەمێژ داڕێژراوى(ئەلف و بێ)م لە بەرچاو نەگرتووە، واتە بەپێى تەرتىبى پىتى ئەلفبايى نەچوومە پێش. ئەمەش لەبەر ئەوە بووە كە ھەولام داوە، ھەر لە سەرەتاوە وشەى زۆر ھاسانى يەك كەرتى(يەك سىلابى) دەكار بێنم و وشەگەلێكى كە مێشكى تازەكارى مندال تاقەتى پێ ناشكێت، چەلێ خۆيان لێ بپارێزم. بە كورتى ھەر ئەو وشە سادانەم دەكار ھێناوە كە مندال دەگەل (دەنگ و دەنگبزوێنەكانيان) ئاشنا بووە. واتە بەپێچەوانەى كارى ھەندە مامۆستايەك، كە ھەر لە سەرەتاى كتێبەكەياندا پيتى خوێندراو و نەخوێندراويان لێك ھالاندووە و وشەيان لێ ساز كردووە، من ئەمەم نەكردووە.

2 دوای ههر چهند دهرسیک، تهمرینی ماموّستا و قوتابی دهست پیدهکات، که ئهم بهشه گرنگترینی بهشی کتیبهکهیه و پیویسته ماموّستا تهمرینهکان بو قوتابی بخوینیتهوه و له ئهنجامدانیان دا یاریکاریان بیت.

3\_ مهشق و تهمرینهکانم به چهشنیک ئاماده کردووه، که بکریّت ههر له سهر کلاسی درس دا کاری لهسهر بکریّت و حهوجی به کات و کاری زیاتر نهبیّت.

4 - ئەوەندەى بۆم روخسابێت، نەم ھێشتووە رەنگ و بۆنى زاراوەى ناوچەيى و ھەرێمى بەسەر تێكستەكاندا قورسايى بكات ؛ نە زاراوەى رەبەق سلێمانى و نە گەرووسى و نە موكريانى؛ بەڵكە ئەوەندەى بۆم لوا بێت، خۆم لە وەسىيەتنامەكەى مامۆستا (ھێمن)ى مەزن نزيك كردۆتەوە و بەو زمانە ھاتوومەتە گوتن، كە لە قەدىمەوە ئەدەبىياتى نووسراوەى كوردى پێ نووسراوە. 5 - رێنووسێكى بچكۆ لآنە و دەڧتەرێكى تەمرىنى(ئەلف و بێ)يشم بە جيا ئامادە كردووە، كە دەڧتەرى تەمرىنى ئەلف و بێ، لە يەكەم مانگى دەسپێكردنى دەرس دا، لەژێر چاودێرى و رێنوێنوێنىي مامۆستا و دايك و باوكە بەرێزەكاندا بە ئەنجام دەگات.

6 ـ له نووسینی رسته و فیرکردنی رسته دا، ئه وه نده ی بوّم لوابیّت، رسته ی هاسان و وشه ی کورتی یه ک که رتی و وشه ی خویندراوی ده رسی پیشووم هیناوه ته وی دیاره له به شی (ته مرینی ماموّستا و قوتابی) دا، وشه ی تازه ش گونجیندراوه، که قوتابی به یارمه تیی ماموّستای به ریّن فیریان ده بیّت.

7\_ له تیکسته کاندا، ههر له سهره تاوه هه و لنی نهمه دراوه که نیشانه گه لی وه ک: دانانی (نوخته)، واته خالی ناخر له کوتایی رسته دا (.) ، دانانی کاما(،) له جیگای پیویست دا و هه وه ها نیشانه ی پرسیار کردن(؟)، نیشانه ی سهرسو رمان(!) نیشانه ی و توویی (:\_) به مندال بناسیندریت که لیره دا نه رکی ماموّستای به رین و خوّماندو و کردنی دایک و با و که دلسوّنه کان مسوّگه رده کات.

8 ـ ئەوەندەى توانىبىتىم، ھەولىم داوە كەرەسە و ئامىر و ئامرازى كۆنى وەك (داس ، دەستار، گاسىن ، سوينە و سەلە و سەبەتە و...) كە بەرە بەرە لە بەر دەستاندا نەماون و تەنانەت ناوەكەيشىان بەرەو بىرچوونەوە دەچىت، لە تىكست و دەرسەكاندا نەيان ھىنىم .

9 ـ بق ههر دەرسیک، چهند وینه و رەسمم نهخش کردووه، که هیچ کام له وینه و رەسمهکان له سهتاسهت كارى خوّم نين. دهكري بلّيْم ههر ههموويانم له ئينترنيّت هيّناونهتهوه و ياش سهر و گوی برین و رەنگ و بۆ په لیدانیک، کردوومنەتە نەخشى بابەت بۆ تیکستەکان. بۆ وينه، كچ و كورى چينى و ژايۆنى ـ م وەرگرتووه، جلكى كورديم دەبەر كردوون و كردوومنەته كورد. دياره به هوى دەست و قەللەم كۆلىيم لە نەخشاندن و رەنگاندن دا، ئەم ئالوگور و مۆنتاژكردن و رەنگ و بۆيە ليدانەش كات و وەختىكى فرە زيادى گرتووە و دەكرى بلايم بۆ سازكردنى ههر وينهيهك، چهندين كاتژمير (كات)ى ويستووه. به لام سهرهراى ئهمهش لهوانهيه نهخش و وینهکان زور له بهر دلان نهبن و هاو واتای تیکستهکان نهیهنهوه، ههربویه هیوادارم كەسىكى دەست و قەللەم رەنگىن ھەلكەوى و كەم و كوورىيەكانم بۆ پر كاتەوە. زۆر پيويستە داواي لێبوردن له سهرجهم ئهو هونهرمهنده هێڗايانه بكهم كه بهبێ يرسي پێشهكي، كهڵكي بێ پرس و رام له بهرههمه کانیان وهرگرتووه. به تایبه ت له مالپهری (سنه)، که چهند وینه و نیگار و تابلازی ئهوانم به قهرز وهرگرتووه و لهکتیبهکه دا گونجاندوومن. دیاره ئهگهر دهستم به هونهرمهندانی هیّژای وهک: کاک میّهدی زیائودینی و کاک بیّهزاد تارا و هونهروهرانی هیّژای دیکه رابگات، سیاس و پیزانینی خوّمیان یی رادهگهیهنم و نهگهر قهت نهتوانم زیارهتیان بکهم، ئەوا دەبئ بلايم يشک و بەشى ئەوانىش لەم كتىبۆكەيە دا ھەيە و جىيان لە سەر سەر و لە سەر چاوانی منه.

له كۆتايى دا پيويسته بلايم كه هاوريى تيكۆشەرم، مامۆستا رەشاد مستەفا سولتانى هەر له سەرەتاى كاردا ئەركى ييداچوونەومى كتيبەكەى گرتە ئەستۆ و لە تارىخى (96/1/30)دا بە

ناردنی نامهیه کی بهنرخ ، گهلیّک هه لهی بق دهسنیشان کردم و گهلیّکی ریّنویّنی کردم. من لهم بابه ته وه زمانی سپاس و پیّزانینم کورته و ، ههر هیواخوازم که ویّنهی نهم جوانمیّرانه له نیّوماندا زوّر بیّت و سایهیان له سهر سهری نیّمه کهم نهبیّته وه.

له ئاخر سهر دا دیسان دووپاتی ده که مهوه و ده لایم که ئهم بهرهه مه بچووکه، به هه موو کهم و کوری و نه پوختیشییه وه، ئه گهر بتوانی بکه و یته بهر دیده ی خاوه ن نه زه ران و که مایه سییه کانی پر بکریته وه، ره نگه ببیته بیرئانینیک بق باشترین روّله به ئه مه گه کانی کور دستانه که مان و له هه مان کاتیش دا ببیته مه زنترینی خه لات بق روّل کووژانه وه ی بیست و هه شته مین مق می ته مه نیشه ی ده رس گوتنه وه و کاری مامق ستایه تیم.

هیوام سهکهوتنی دایک و باوکه دلسوزهکان و ماموّستا به پیزهکانه و ، به هیوام که می من به زوّر بزانن.

به ئەوپەرى ريزەوە كەرىم دانشيار ــ سويد 25ى سەرماوەزى1994.

ئاخر قسهم ئهمهیه و ناکریّت فهراموٚشی بکهم، که ئهم کتیّبه ههرچهند زوّر لهمیّژه بوّ چاپ و بلاو بوونهوه ئاماده کرابوو و ، ئهگهرچی له لایهن بهریّوهبهرانی نووسینگهی ئوّرگانیّکی کوردی له ستوٚکهوٚلّم \_ یش دهستی چاپکردنی ههرچی زوّتر (ئورژانس)ی بوٚ لهمل درا و ئوّرژینالّی کتیّبه کهیشان بوٚ چاپکردن به پهله لیّ وهرگرتم ، به لاّم دروّیان دهگهل کردم و ئوّرژیناله کهشم تیّدا چوو ، به ناچار دوو سال و حهوت مانگی تر خهریکی بوومهوه و سهر لهنوی سازم کردوه و لهو ساوه ههتا ئیمروّ ، به هوّی نهبوونی ئیمکانی چاپکردنی ، به چاپ نهکراوی ههر به سهر دهستی خوّمدا ماوه تهوه و چاوهروانی دهرفه تی رووناکی بینینه. به هیوام ههتا زیندووم و ماوم ئهو روّدی به سپاسهوه — کهریم .

#### مامۆستاي هێژا!

# دایک و باوکی بهریز!

ههر وهکی ئیوهیش شارهزان و دهزانن، نووسینی کوردی بهم شیوه خهتهی که ههر ئیستا باوه و پیی دهنووسریت، چهشنه هونهریکی قه لهمکیشان و رهسم و نهخشکردنی ههرچی جوانتری پیت و وشهکانه و، نهم هونهرهش کاتیک وهک دهسکهوت به قه لهمبهدهستان دهبریت، که ههر لهسهرهتای مندالی و دهسپیکهوه، بهشیوهیه کی راست و دروست هه لاس و کهوتی لهگه لادا کرابیت. به گوتهیه کی ساکار و رهوانتر بیژم که نهگهر پهنجهی مروّق له سهردهمی مندالییهوه به شیوهیه کی راست و دروست بخریته کانالی ههر کاریکهوه، میشکی نهو مروّقه له بواری نهو کارهدا موّر و شهقلی راست و دروست وهردهگریت و کارامهیی زیاتری پی دهبریت لهراستیدا پیوهندهیی کاری بهردهوامی نیوان پهنجهی مروّق و میشکی مروّقه ، که ژبانی سهرکهوتووی مروّقی نیمروّکهیی وهدی هیناوه.

## بەرىزان!

من لهم چهند لاپه ره یه دا بق راهینانی دهست و قه له می ساوا و تازه کاری منداله کانمان ئهم پر قرق بچکو لانه یه م پیشکه شی رای ئیوه ی به ریز کردووه، که زور جاران و له گهلیک کتیبی سه ره تاییدا به تاقی کراوه ته وه. خق دیاره ئه مته مرینانه ئه و کاته به که لاک و به هره دار ده بن، که مندال له که ش و هه وایه کی ته واو هیمن و حه ساوه وه دا ده ست به ته مرینه کان بکات و هیچ جوّره زه خت و گوشار یکی زوّره ملیی به سه ره وه نه بیت. نابی وه ک ئه و ئه رک (وه زیفه) یه چاوی گوشار یکی زوّره ملیی به سه ره وه نه بین رق ره شکر دنه وه ی لاپه ره ی کتیبه که بیت لی بکریت که له نیو ئیمه دا باوه و ، هه ربق ره شکر دنه وه ی لاپه ره ی کتیبه که بیت کاره بکریت و سه رنج و چاوه دیریی ماموستای به ریزی به سه ره وه به ریزه کان به کاره بکریت و سه ره تای کاره وه ، ماموستای هیز و دایک و باو که به ریزه کان به وریایی چاوه دیر و یاریکار یکی وردی ده ست و قه له می ساواکان بن. چونکه ئه وه ی که مندال له م ته مه نه و له مه هه له دا فیری ده بیت و پیی رادیت ، جا به چاک یان به که مندال له م ته مه نه و له مه هه له دا فیری ده بیت و پیی رادیت ، جا به چاک یان به که مندال له م ته مه نه و له مه هه له دا فیری ده بیت و پیی رادیت ، جا به چاک یان به که مندال له م ته مه نه و له مه هه له دا فیری ده بیت و پیی رادیت ، جا به چاک یان به که مندال له م ته مه نه و له مه ها له دا فیری ده بیت و پی رادیت ، جا به چاک یان به که مندال له م

خراپ ، وهک نهخشی سهر بهردی لی دیّت و دهبیّته خانهنشینی میّشکی و دهمیّنیّتهوه.

## بەريزان!

شيّوهى قەلمەكيشان و شوين پيى قەلم بۆ نووسين و رەسىمكردنى بەدەنە و چوار ئيسكەى ئەو پيتانەى كە خويندكارە بچكۆلەكانمان لە يەكەمسالى خويندن دا دەست بە فيربوونيان دەكەن، لەم دەفتەرەدا ھاتووە. چۆنيەتى كار بەمجۆرەيە كە:

1 شيوهى قەلەمكىشان بۆ رەسىمى بەشىك لە ھەر پيتىك، بەرەنگى سوور و به(زلى)، لە سەردىرى ھەر لاپەرەيەكدا ھاتووە.

2 له به شبی خواره وهی سهردیّری لاپه په کاندا، ههر هه مان شت چوارجار به رهنگی سوور دوویات کراوه ته وه.

3\_ له ژیرهوهی ئهو دیپه دووپاتکراوهیه شدا ههر ههمان شت، به لام وردتر، له دیریکدا نووسراوه تهوه.

ئهم دوو دیّره، بهس بو دیتنی بارستایی بچووکی و گهورهیی شته که یه و بو ناسینی پیّچ و خهمی ئه و شته یه که دهبی له خواره وه تهمرینی لهسهر بکریّت. مهبهست له بارستایی بچووکی و گهورهیی شته که ش ئهمهیه، که مندال ههر له سهره تای کاره وه بوّی دهرکه ویّت ههر پیتیّک ده کری زوّر ورد، یان زوّر درشت بنو وسریّت.

4 له خواروهی ئهم دوو دیّرانهشدا، چوار دیّره تهمرینی دیکه، به لام بهشیّوهی ریزه له خالّی وردی لهیه کتر جیا، هاتووه. لیّرهدا، دهست و قه لهمی مندال وه کار ده کهویّت و به نووکی قه لهمی تیژکراو به سهر ریزه له خاله کاندا ده چیّته وه. ئیتر لیّره دا چاوه دیّریی ماموّستا و سهرنجی دایک و باوکه کان گرنگایه تی و بایه خی بهرزی یه کجار تایبه تیی خوّی نیشان ده دات.

5 له به شبی ههره خواره وه ی ههر لاپه په یه کدا، دو و دیّ پر بق ده ست و قه له مندال دیاری کراوه. لیّره دا، ده ست و نه خشی قه له منداله که ده که ویّته کار و چی له جانتای راهینراوی دایه، ده یخاته سهر لاپه په.

6 له ژیرهوهی ههر لاپه رهیه کدا هاتووه که دهست و قه لهمی منداله کان خهریکی تهمرینی کیهه بهش له چوارئیسکهی کام پیتی ئه لفباییه.

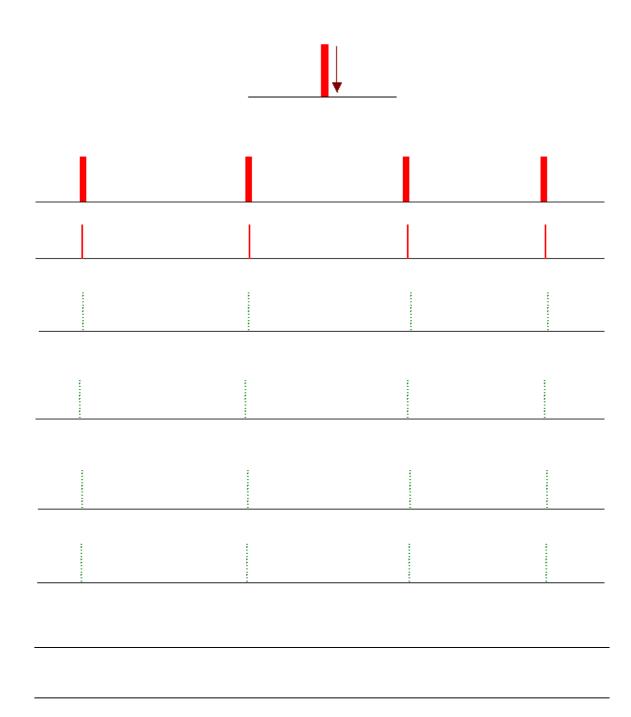
له ئاخر کهلام دا بههیوام ماموّستای هیّرا و دایک و باوکه به پیّزهکان له ئهرکی پی سپیراوی گوشکردن و راهیّنانی مندالهکان دا سهرکهوتوو بن.

25ى سەرماوەزى سالى 1994 ـ سويد ـ كەريم دانشيار



i		i	i
i	i	i	i

لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بۆ راست و دروست نووسینی ئهم پیتانه تهمرین دهکات : (ئ. ب. پ. ت. ن. )



لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بۆ راست و دروست نووسینی بهشیک له پیتی (ئا) تهمرین دهکات.



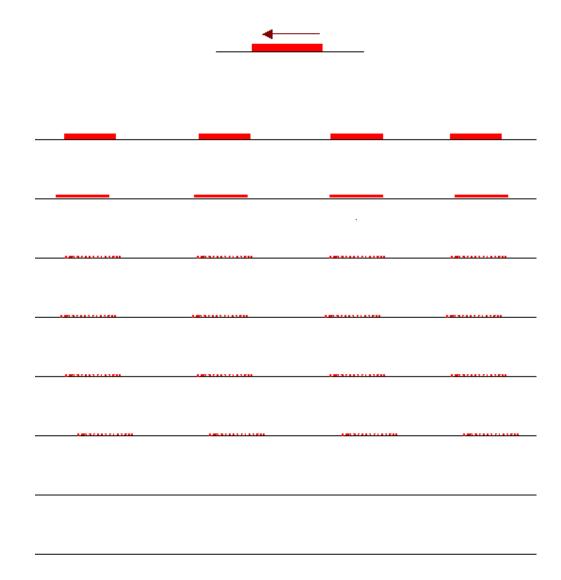
0		0	0
0	0	•	0
<b>©</b>	9	6	<b>\$</b>
Ç	<b>©</b>	<u>\$</u>	<u> </u>
\$	0	<u>\$</u>	0
4.2 4.2	<b></b>	200 N/2	\$2

لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی بهشیکی نهم پیتانه تهمرین دهکات : (و. وو.)



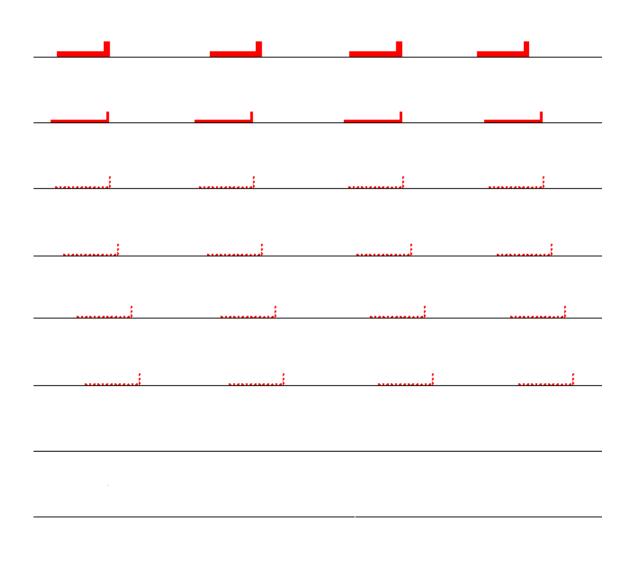
9	۶	۶	۶
۶	۶	۶	۶
۶۰	۶	<i>\$</i> -	Ş.
Ş.	۶	Ş.	Ş.
Ş.	۶	Ç.	<u> </u>
۶	Ş.	S.	5-

لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی ههمزه لهی سهر پیتی چهقیوی(ئے) تهمرین دهکات .



لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی به شیکی نهم پیتانه تهمرین دهکات : (  $\mathbf{v}$  .  $\mathbf{v}$  .  $\mathbf{v}$  .  $\mathbf{v}$  .



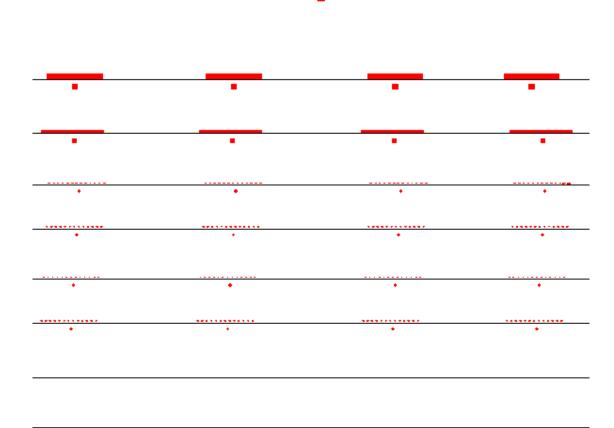


لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی به شیکی تری نهم پیتانه تهمرین دهکات : (ب.پ.ت)



_ii					<u>:</u>	;
				<b></b>	i	
<u></u>	i	i	;		<b>i</b> .	
	ì		;			

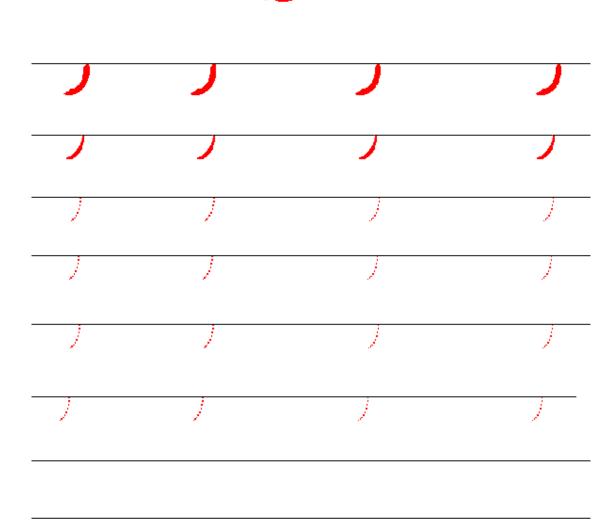
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی نهم پیتانه تهمرین دهکات : (ب.پ.ت.)

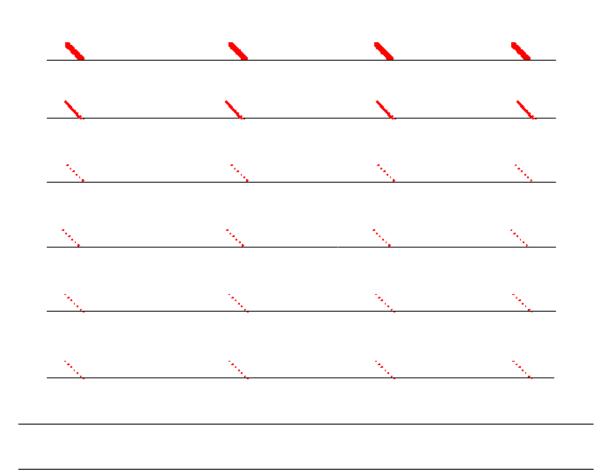


لهم لاپهرمیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست دانانی خالی ژیر پینی پیتی (ب) تهمرین دهکات :

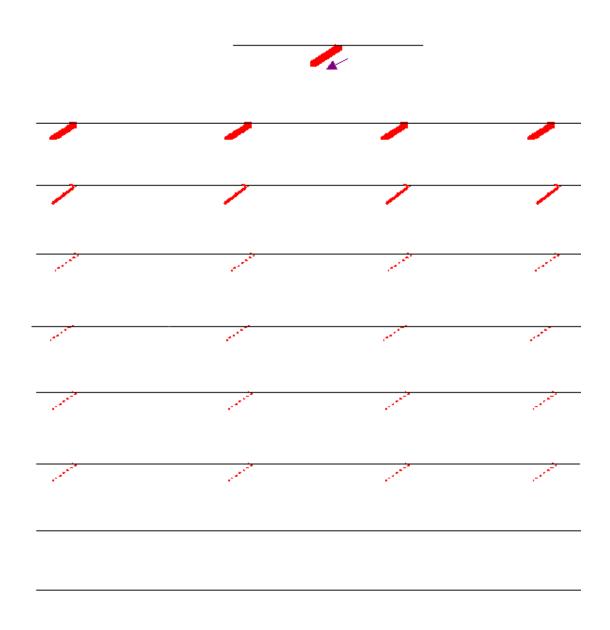
••		 **
••	**	 ••
**		 **

لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بق راست و دروست دانانی خالی سهر پیتی(ت) تهمرین دهکات :





لهم لاپه په دا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی به شیک له پیتی ( ) تهمرین ده کات .



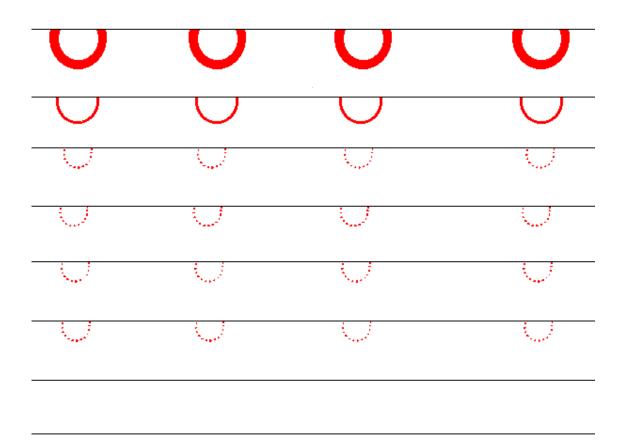
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی بهشیک له پیتی ( >) تهمرین دهکات.



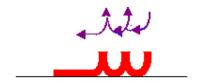


لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی کهوانهی بچووکی پیتی(ی. ێ) تهمرین دهکات.



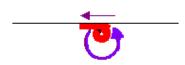


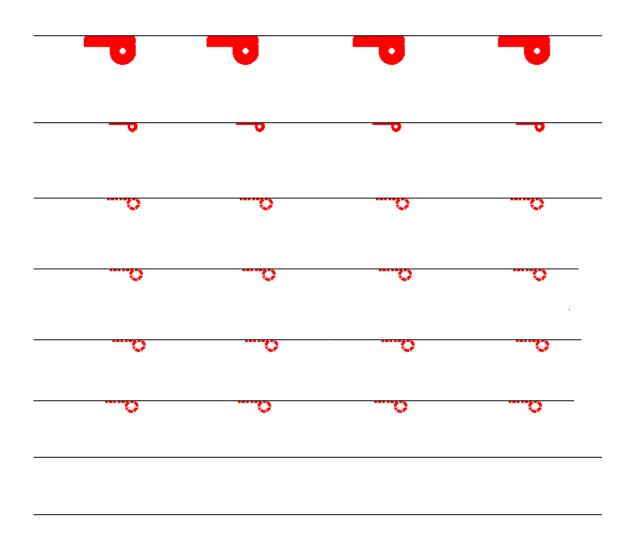
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی پیتی (ن)، ههروهها بو به شیک له پیتی (س. ش) تهمرین دهکات.



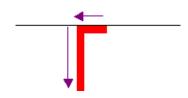
1 1	wal de l		
المخط	and del	h.d.	
الغالب		المغالب	d.kal
الغالب			!

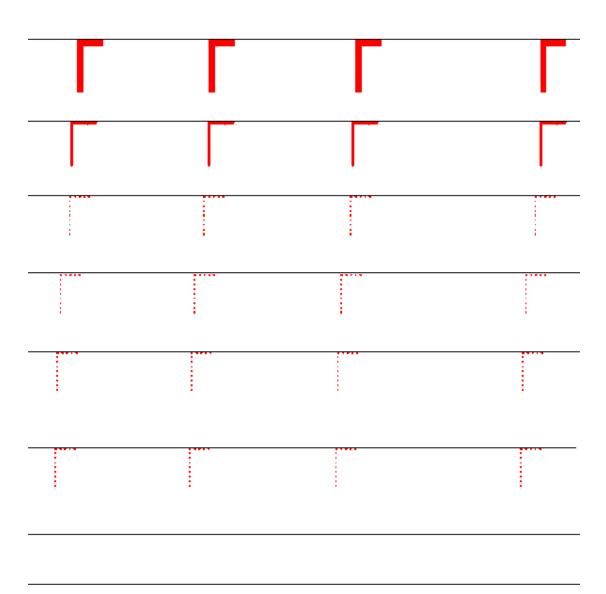
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی بهشی سهرهتای دوو پیتی (س. ش) تهمرین دهکات.





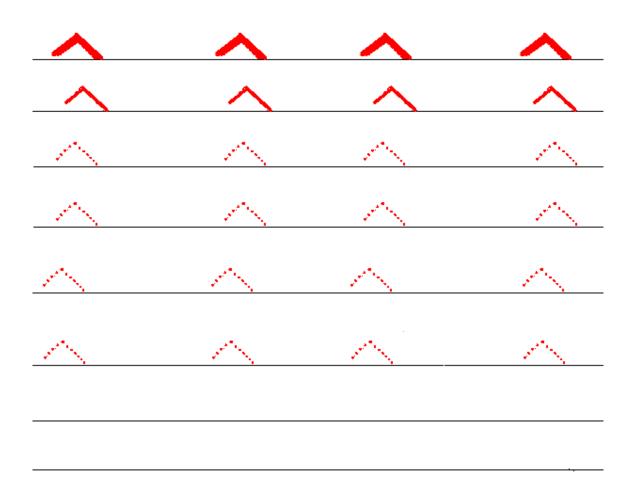
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی بهشی سهرهتای پیتی (م) تهمرین دهکات.

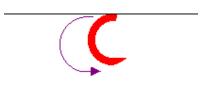




لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی بهشیک له پیتی (م) تهمرین دهکات .

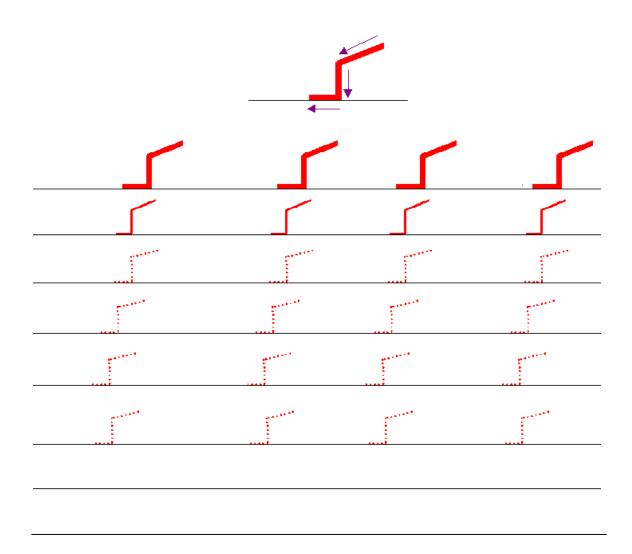






C	C	C	C
C	С	C	С
C	C	C	C
C	C	C	C
C	C	C	C
C	C	C	C

لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بۆ راست و دروست نووسینی کهوانهی ئهم پیتانه تهمرین دهکات: (ح . خ . ج . ج . غ )



لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی به شیک له پیتی ( ک . گ ) تهمرین دهکات.



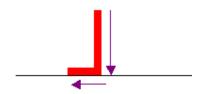
9	9	9	্
q	٩	q	্ব
্ব	٩	্ব	্
q	q	٩	Ç

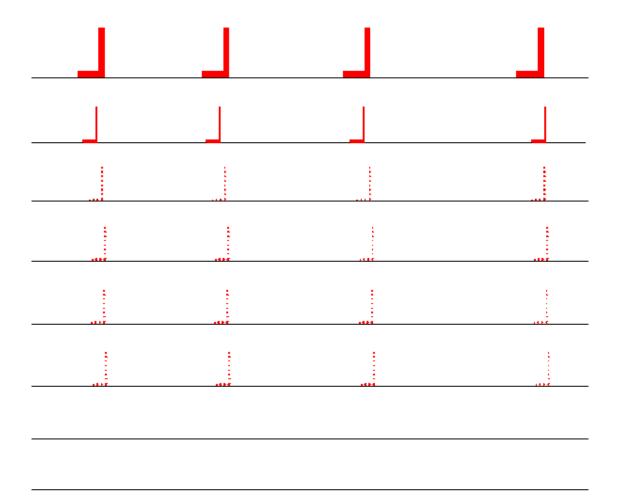
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی به شی سهره تای نهم پیتانه تهمرین ده کات : (ف.ق.ڤ)



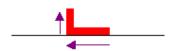
<u> </u>	C	С	C
С	С	С	С
0	<u> </u>	C	<u>C</u>
<u>C</u>	Sec.	Ċ	Ç.
С	c	C	C
E.	£		Ç

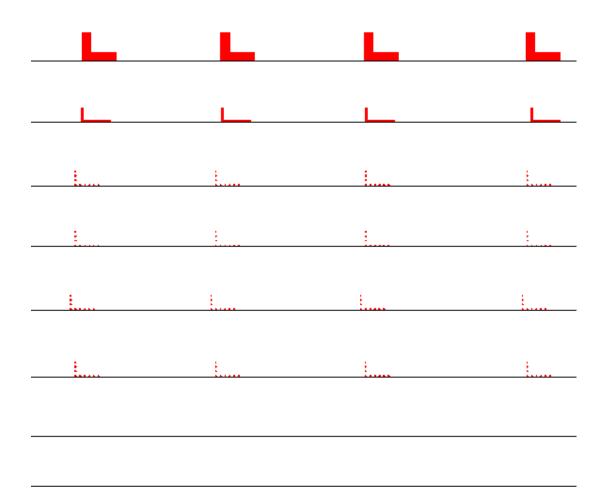
لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی به شی سهره تای نهم پیتانه تهمرین ده کات : (ع.غ)



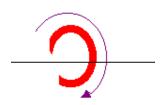


لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی به شیک لهم پیتانه تهمرین دهکات : (ل. ل. )





لهم لاپهرهیهدا، دهستی مندال بو راست و دروست نووسینی بهشیک له پیتی (ه ) تهمرین دهکات .





لهم لاپه رهیه دا، دهستی مندال بق راست و دروست نووسینی به شی دهسپیکی پیتی (هـ) تهمرین ده کات:





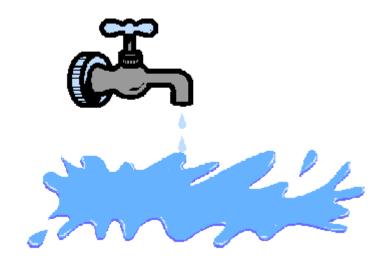
لهم لاپه پهدا، دهستی مندال بو پاست و دروست نووسینی چه لهمه ی سهر و ژیری ئهو پیتانه تهمرین ده کات : (ف . ل . ی . پ .)

# (دەرسى يەك)



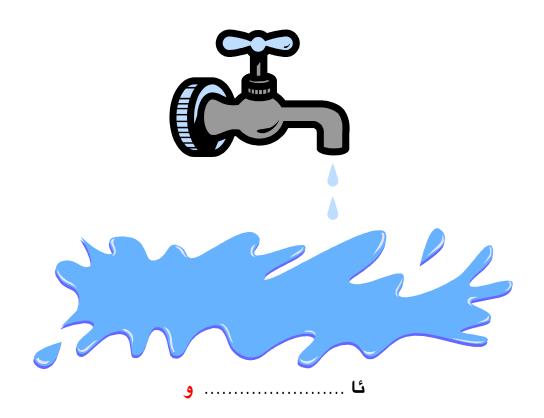






ئا

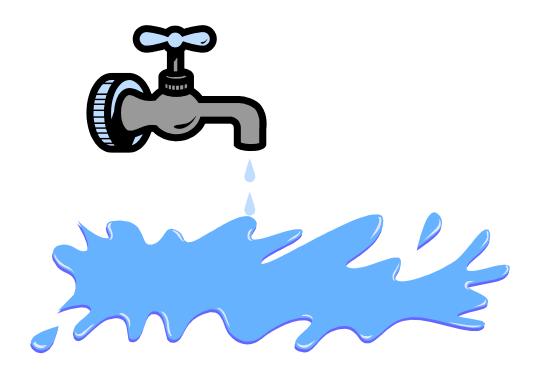
(دەرسى دوو)



ئا.....و

ئاو

ئاو ئاو ئاو ئاو ئاو





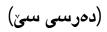


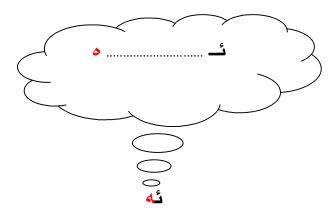
ئاو

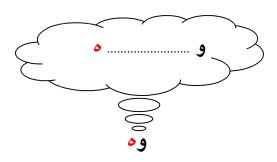
ئ ا و

<u>ناو ناو ناو ناو ناو ناو </u>

<u>ء</u> ا ہ







ئه...... وه

ئەوە



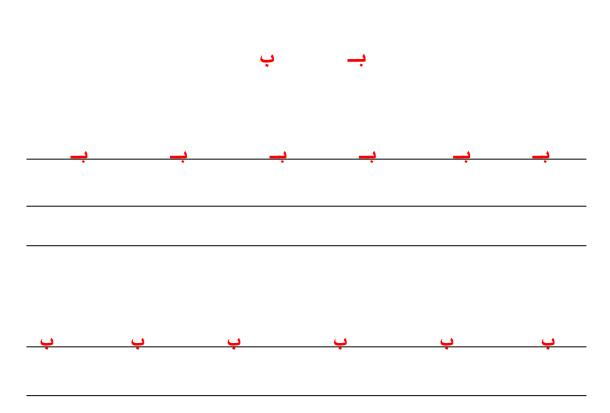




ئەوە ئاوە . ئاو! ئاو!

ئه ئا وه

# (دەرسى چوار)



با به ئا ئه وا وه



باب







ـ بابه !... ئەوە ئاوە ؟ ـ ئا ... ئا ... ئەوە ئاوە . بابە ئاو ! بابە ئاو !





به به



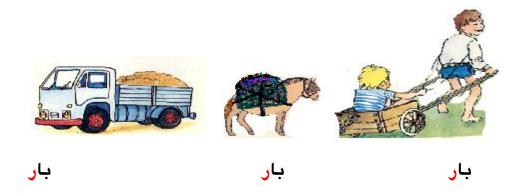




(دەرسى پيننج)

J	<b>)</b>	<b>3</b>	J	J	<b>)</b>	

ئه ئا وه وا به با ره را



بــ .....ا ................ ر





بابه وهره !

**بابه وهره ... وهره ئاو !** 

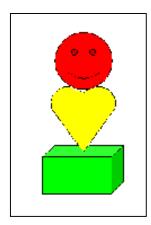
بابه وهره ... وهره ئهوه ئاوه!

به با وه وا ره را

#### تەمرىنى مامۆستا و قوتابى

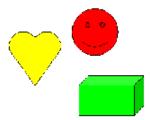
له بهشی (تهمرینی ماموستا و قوتابی)دا، ئهرکی ههره گرنگ ده کهویته سهر شانی ماموستا و دایک و باوکه بهریزه کانهوه. ماموستای هیژا له ههموو تهمرینه کان دا، به خویندنه وهی تیکسته کان دهستی میشکی ساواکان ده گریت و له ههموو ئهم بواره دا یارمه تیبان دهدات. به گوته یه کی رهوانتر، ماموستا ده یخوینیته وه و قوتابی ئه نجامی ده دات.

مامۆستا : ئەم وشەيە بخوينەوە : ● 🚺



- ئەم شكلە دەسكردى (بەيان)ه. بەيان ئەم شكلەي لە سەر كاغەز رەسىم كردووه.

\_ سەيىرى ژيرەوە بكە و ئەم دوو پىسيارانە وەلام بدەوه .



1 ـ ئەم دەسكردەى (بەيان) لە چەند كوت ساز بووه؟

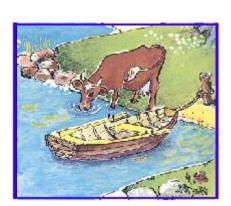
2 ـ هەر كوتەي چ رەنگىكە ؟

- \_ وشهى (ئاو)يش له سن كوت پيك هاتووه . ئيمه به ههر كوتهى وشهى ئاو دهليين: (پيت).
  - \_ وشهى ( ئاو ) له سى پيت ساز بووه. پيته كان ئهمانهن : ( ئ ).... (١).... (و )
    - ـ ئەم وشانەش بخوينەوە و پيتەكانيان لە نيو كەوانەكاندا بنووسەوە :

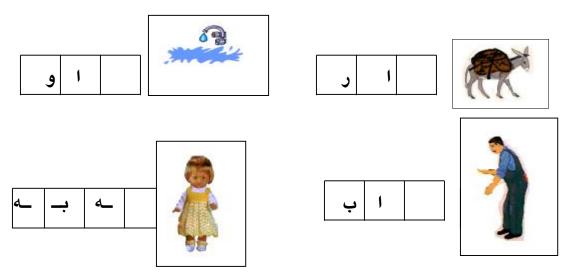
ـ له وشهى ( باب ) دا ، يهكهم پيت ( بـ )ى بچووكه و ئاخر پيتيش ( ب )ى گهوهرهيه.

لهم سی وشهی ژیرهوه، کامیان له وینهی بهرامبهریاندا دهبینی، خهتیکی له ژیرهوهی بده :

باب بار ئاو



ـ له دهرسه کانی پیشوو دا ده گه ل ته مشکل و وینانه تاشنا بوون. لیره دا وینه کان نیشان دراون و له به رامبه ریاندا پیته کانیشان له نیو خشته کاندا نووسراون به لام یه که م پیتیان لهبیر کراوه و نه نووسراوه. کی بتوانی له نیو خشته به تاله کاندا یه که م پیتی دا که و توویان بنووسیته وه، تافه رینی دایه و بابه و ماموستا و مرده گریت.



\_ ئەم وشانە بخوينەوە و جارىكىشىان بنووسەوە :



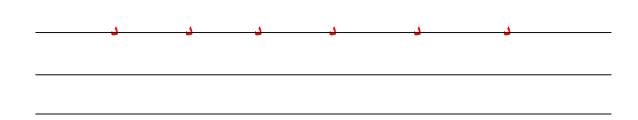
### \_ ئەم كابرايە چى پىيە ؟



ـ ئەم پىتانەى ژىرەوە بخوينەوە و بە قەلەمەكەت رەشتريان بكەوە.

ئـابورب

# (دەرسى شەش)



ده دا ره را به با ئه ئا وه وا



دار

د ...... ا....ا

دار



دارا دار!



## دارا وهره!

وهره دارا .. وهره بابه دار ناو دهدا .

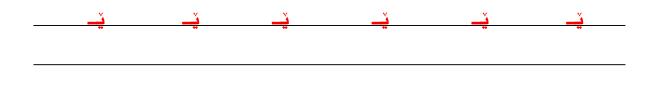
داده وهره!

وهره داده.. وهره بابه دار ئاو دهدا .





يّـ ئ







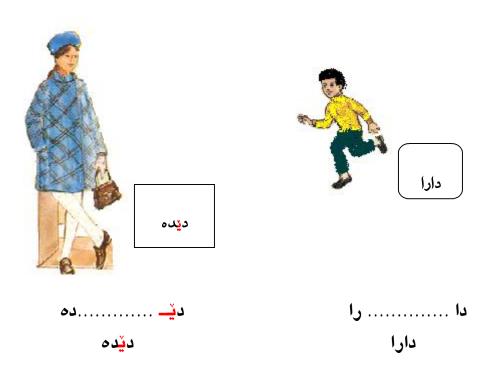




دارا ومره! دارا ومره .. ومره بابه دار ئاو دمدا . دیده ومره! دیده ومره .. ومره بابه دار ئاو دمدا .

> دارا دێ . دێده دێ .

### تهمرینی ماموّستا و قوتابی



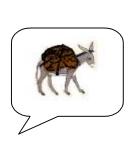
- \_ وشهی ( دارا) دوو بهشه .
- \_ وشهی (دیده ) دوو بهشه .
- له خشته کانی ژیروو دا پیته کانی به شی یه که می وشه ی (دارا) و وشه ی (دیده) نووسراون . توش دوو پیتی نه نووسراوی به شی دووه می هه ر دووک وشه کان له خشته ی به تال دا بنووسه وه .

دارا د ۱ د نیده د نیده

- یه کهم د هنگی وشه ی ( دارا ) ئهمه یه :
- \_ یه کهم دهنگی وشهی (دیده) چییه ، له ناو ئهم خشته به تاله دا بینووسه:
  - ئەم وشەيە بخوينەوە : ( باب )
  - \_وشهى (باب) له چهند پيت پيک هاتووه ؟
- \_ پیتی یه کهم و پیتی ئاخری وشهی (باب) له خشته باتاله کاندا بنووسه وه. ا

پیتی (ب) دوو جۆره.
 جۆرەكانی ئەمانەن : (ب)ی بچووک .... (ب)ی گەورە.
 دەنگی (ێ)یش وەكی پیتی (ب) دوو جۆرە.
 جۆرەكانی ئەمانەن : (ێ)ی بچووک ... (ێ)ی گەورە .

#### \_ ئەم وينانە دەناسى ؟ ئەگەر دەيان ناسى ، ناوەكانيان لە سەر خەتى ژيرەوەياندا بنووسە.









\_ ئەمانەى ژىرەوە بخوينەوە و جارىكىشيان بنووسەوە :

<u> دارا وهره . ديّده وهره . داده وهره . دارا دي . ديّده دي . داده دي . بابه دار ئاو دهدا . </u>

(دەرىىي ھەشت)

## ړاو



دارا وهره!

دارا وهره راوه.

رێبهر وهره!

**ر**ێبهر وهره ڕاوه .

ديّده وهره!

ديّده وهره راوه

دارا دێ .

رێبەر دێ.

دێده دێ .









رابه ديده!

ديده رابه .. وهره راوه .

رابه دارا!

دارا رابه .. ودره راوه .

رابه رێبهر ا

ريبهر رابه .. وهره راوه.

ړاو



بابه دار ئاو دهدا .



رێبهر دار ئاو دهدا .



ديده دار ئاو دهدا .

# تهمرینی مامۆستا و قوتابی

مامۆستا: ئەم وشە تازانە دەخوينىنەوە:

ئارد ۔ رئ ۔ ئاودار ۔ دار ۔ بەرد ۔ ئاوا ۔ ديو۔ داو۔ باو ۔ دەر۔ دەرد.

- \_ پیتی یهکهمی سیّ وشهی: (باب) ، (بهرد) ، (بهبه) چییه؟
  - \_ ئەدى پىتى ئاخرى سى وشەى: (ئاو) ، (داو)، (باو) چىيە؟

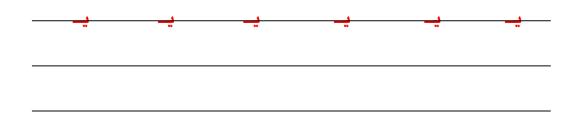
— سهیران پیتهکانی ئهم چهند وشهی خوارهوهی له خشتهکاندا نووسیوه، به لام پیتی ئاخرینی ههموو وشهکانی بیر چووه بینووسیّت، کی بتوانی پیتی ئاخری وشهکان بنووسیّتهوه و وشهکان بو سهیران تهواو بکات، ئافهرینی سهیران و ماموّستا و دایه و بابه وهردهگریّت.

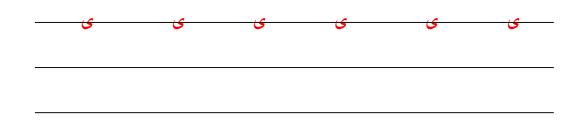
#### \_ وشبه كان ئهمانهن:

داو د ۱ باو با	او پ ا
دارا د ۱ ر	ئارد ئـ ا ر
دیّده د یّده	داده د ۱ د
بەرد بالەر	اب ب

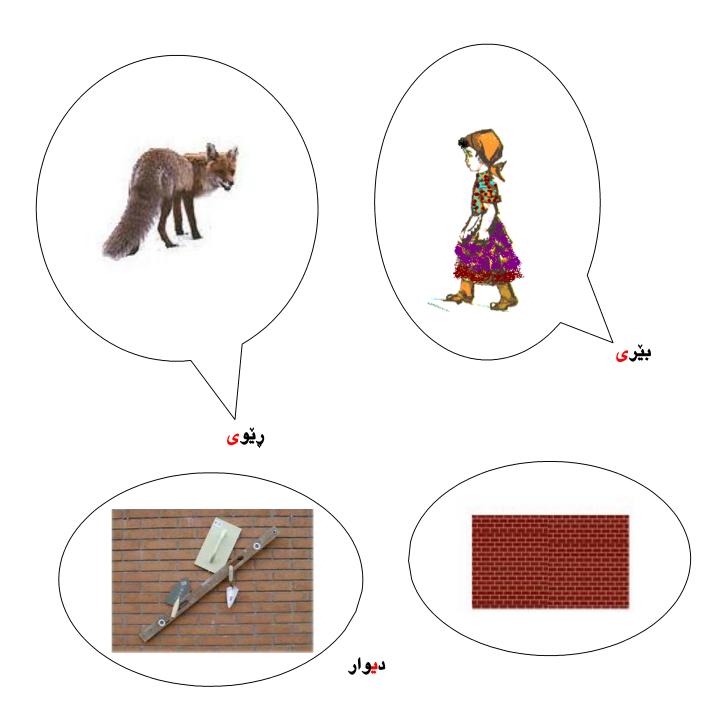
(دەرسى نۆ)

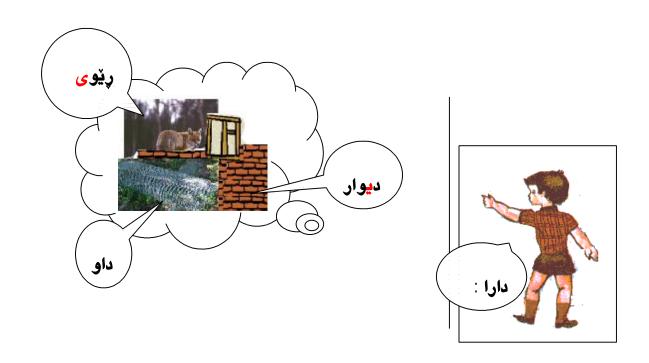
یــ ی



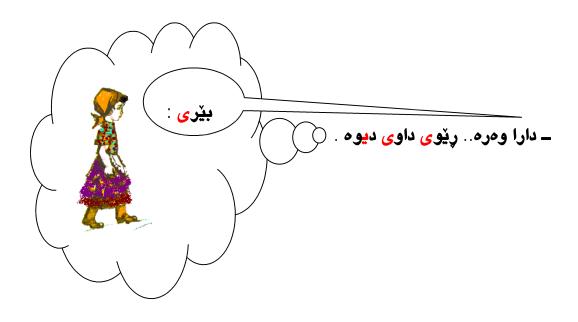


ئی ئیے بے وی ویے ری ریے دی دیے





# \_ بيرى ومره راوه.. راوه ريوى!



## تهمرینی ماموّستا و قوتابی

- ـ دوو پیتی (ی) و (ێ) وهک یهک دهنووسرین ، به لام دهنگهکانیان وهکی یهک نین.
  - ـ ئەمەيان:(ێ) ، كە چەلاەمەيەى لە سەرە ، پێى دەگوترێت (ێ)ى خاو.

 $(\overset{\smile}{-})$ ى خاوى بچووک  $(\overset{\smile}{-})$ ى خاوى گەورە .

ئەم وشانه، پیتی (ێ)ی خاویان تیدایه: رێ ... ریبهر ... دیو ... ریوی

ئەمەيان :(ى) ، كە چەلەمەى لە سەر نىيە ، پنى دەگوتريت (ى)ى كرژ.

(**پ**)ى كرژى بچووک ـــ (**ي**)ى كرژى گەورە .

ئەم وشانە پىتى (ى)ى كرژيان تىدايە: ديوار ... ديوار ... ديو ... بىيەر (بىبار)

دارا و ریبه ربراده رن. دارا پیته کانی ناوی (ریبه ور)ی خستوته نیو خشته ی 1، به لام له کاره که ی دا هه له ی کردووه. کی بتوانی هه له ی دارا له خشته ی 2 دا راست بکاته وه، ئافه رینی دایه و بابه و ماموستا و ریبه روه درد گریت.

خشتهکان بهمجۆره پر کراونهتهوه:

ـ ئەمانەي ژێرەوە بخوێنەوە و جارێكێشيان بنووسەوە:

بیری و مره راوه . راوی ریوی دارا و مره . ریوی داوی دیوه. ریبهر تارد دمبا. داده تاو دمبا .

#### ـ سهیری ئهم ویّنانه بکه و وشه داکهوتووهکان بنووسهوهی :



دارا دار ئاو ......

بابه دار ..... دهدا .

دوو پیتی  $\binom{\zeta}{\zeta}$  و  $\binom{\zeta}{\zeta}$  وه کی یه کن ، به  $\binom{\zeta}{\zeta}$  مانیان وه کی یه ک نین.

ئەمەيان: ( ( ) ) ، كە چەلەمەيەكى لە ژىرەوەيەتى، ( ( ) ) > گرانى پى دەگوترىت.

ههر وشهیهک که به $(oldsymbol{igce}{f igce})$  دهست پی بکات،  $(oldsymbol{igce}{f igce})$ ی گران له پیشهوهی وشهکه دا دیت .

ئەم وشانە  $\binom{\zeta}{2}$ ى گرانيان تىدايە : رىبەر ... راو ...  $\zeta$ ى .

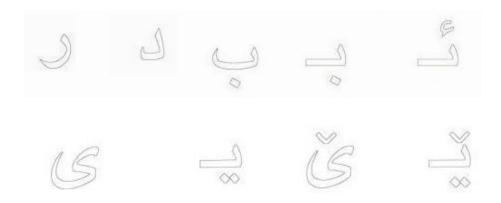
ئەمەيان: (())، كە چەلەمەى نىيە، (())ى سووكى پى دەگوترىت. (())ى سووك قەت لە سەرەتاى وشەدا نايە.

ئهم وشانه (ر)ی سووکیان تیدایه : بار ... برا ... ئارد ... وهره ... دار.

#### ـ ئەم وشانە بخوينەوە و يەكجاريشيان بنووسەوە:

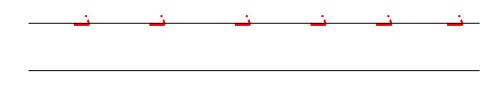
## دار بهرد ئارد دیده داده باب بابه رابه وهره دی ئاو ئاودار

#### ـ ئەم پیتانە بخو ێنەوە و بە قەڵەمەكەت نێو سگیان رەش كەوە :



(دەرسى دە)

ن ن



نا نه نێ نێــ







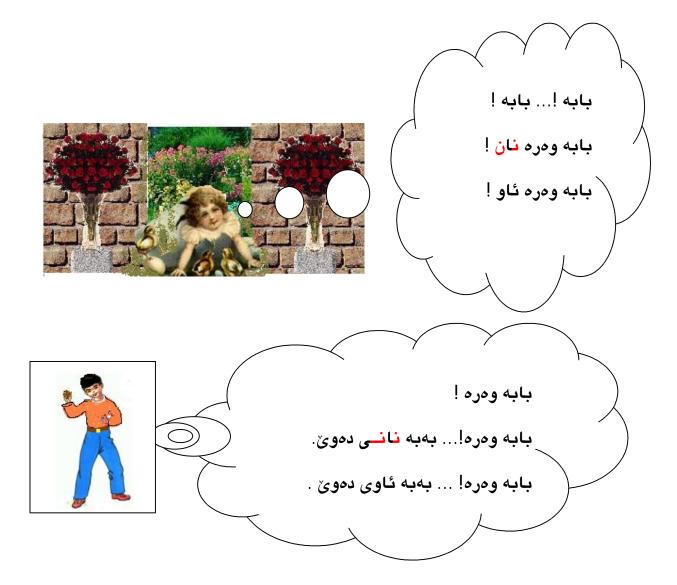
1	ذ
Ľ	

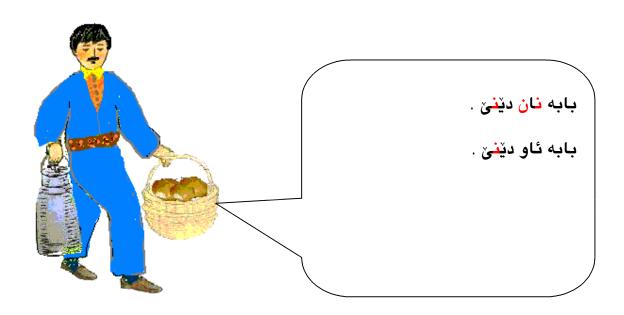
نان	
نان	

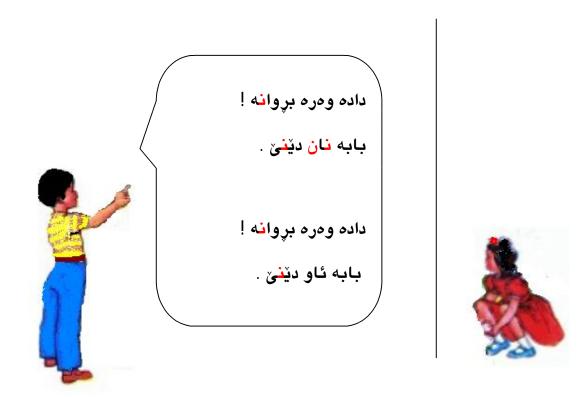
نان نان



نان







# تهمرینی مامۆستا و قوتابی

مامۆستا: ئەمانەى خوارەوە، (رستە)يان پى دەگوترىت:

بابه نان دينني . دارا دار ئاو دهدا .

\_ رسته:

ئهگهر چهند وشه پیکهوه بین و مانایهک بدهن، رستهیان لی ساز دهبیت. وهک:

دارا دار ئاو دهدا.

ئەگەر تۆ بلنى (دارا)، من ھەر ناوى (دارا)م كوئ لى دەبى. بەلام ئەگەر بلنى:

(دارا دار ئاو دهدا.) من دهزانم (دارا) کاریکی کردووه.

ئەمانەى خوار موەش (رستە)ن :

دارا نان دینی . بابه دار ئاو دهدا . پیبهر و دارا ئاو دینن -

له ئاخرى رستهدا (خال)يّک دا دهندريّت.

### پرسیار و وه لام:

- كئ نان دينني ؟
- ــ دارا چې دهکا ؟
- ـ ريبهر و دارا چې دهکهن؟

#### \_ ئەم رستەيە بخوينەوە:

داده وهره بروانه ، بابه نان ديني.

ـ لهم رسته یه دا وشهی (بروانه) به رهنگی سوور نووسراوه. له زمانی کوردیدا هاومانای دیکهی نهم وشهمان هه یه ،
کی بتوانی دوو وشهی هاومانای نهم وشهیهمان بز بدوزیته و بیلی ، ههزار نافه رینی دایه و بابه و ماموستا و مرده گریت.

[ بروانه = سهیرکه = تهماشاکه]

#### ـ ئەم رستەيە بخوينەوە:

دارا رابه ، وهره راوه .

ـ ئەم رستەيە بخوينەوە:

ريوى داوى ديوه.

\_ پرسیار:

1 ـ ئەم رستەيە چ مانايەك دەبەخشىي ؟

2\_ ئايا پيت وايه ئهگهر ريوى داو ببيني، له داو بکهوي؟

#### \_ ئەمە بزانە:

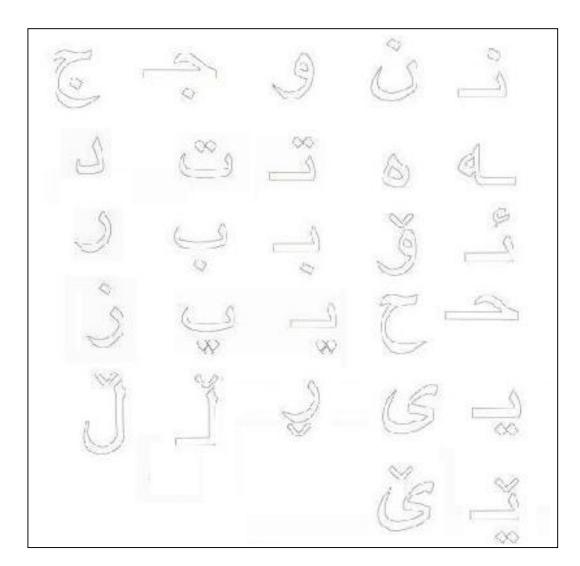
له کوردستاندا رپوی به داویک دهگیریت، که پیی ده لین (ته له). به لام چونکه ئیمه له سهرهتای فیربوون داین، چهلی وشهی (ته له) ههر بهس له ریی گوتن فیر دهبین.

پیتی یه کهمی ئهم وشانه بلنی :

داو ... راو ... ریّوی ... نان ... باب ... دیوار ... برا ... ئاو ... ئارد ... دهرمان ... بار ... ری ..

#### 1. ئەمانەي خوارەوە چەند يىتن؟

2 . له چهند دەرسى رابوردوو دا چهندىك لهم پىتانهمان خويندووه، ئهگهر بتوانى پىتە خويندراوهكان بدۆزىتەوه و به قەلەمەكەت نير سگيان رەش بكەيت، سەت ئافەرىنى مامۇستا وەردەگرىت.



		ی یازده)	(دەرسى		
		<i>س</i>	<u>_</u>		
					<u></u>
س	س	س	<u>س</u>	س	<u>س</u>
<u>ئىد</u>	ىىيى	<u></u>	سىي	سا	ميه

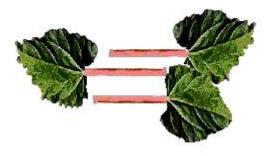




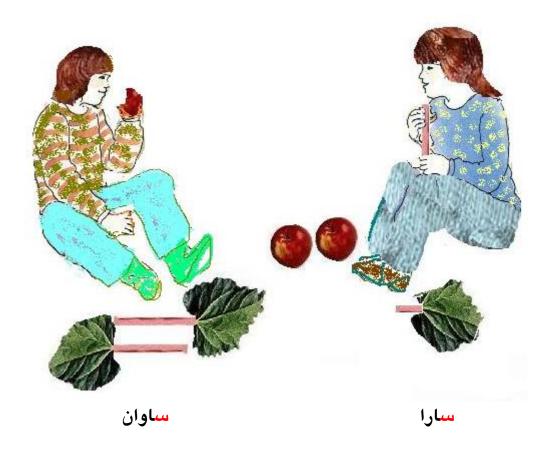




سێ سێو



سێ ڕێۅاس



سارا سێو دێنێ . سارا سێ سێوان دێنێ .

ساوان رێواس دێنێ . ساوان سێ ڕێواسان دێنێ .

سارا سێو دهدا به ساوان . ساوان ڕێواس دهدا به سارا. باران دهبارێ





### تهمرینی ماموستا و قوتابی

مامؤستا: ئەم وشانە بخوينەوە و بلى دەنگى يەكەميان چىيە:

سارات ساوان ۔ سهیوان ۔ سهر ۔ سیر ۔ سهیران ۔ سیّوه ۔ سیّو ۔

ـ دەنگى ئاخرى ئەم وشانەى ژيروەو چىيە؟

ريّواس ـ ريّناس ـ ئەرەس ـ [ ريّناس و ئەرەس ناوى دوو برايانه ]

له ژیرهوهی ژمارهی (1) دا چهند رستهمان نووسیوه. له ژیر ژماره(2)ش دا چهند رستهی دیکهمان نووسیوه. رستهکانی بهری (1) دهگهل رستهکانی بهری (2) له یهک دهچن، به (1) دهگهل رستهکانی بهری بینهوه، جیاوازییان له نیوان دایه. توش نهم جیاوازییانه فیر ببه.

باران دەبارى . باران نابارى .

ساوان دي . ساوان نايه .

دارا دار ئاو دهدا. دارا دار ئاو نادا .

رێوي داوي ديوه. رێوي داوي نهديوه.

ماموّستا: پیتی داکهوتووی مالّی بهتالّی خشتهکان بدوّزهوه و له سهر جیّی خوّیانیان دابنیّوه و ئافهرین له ماموّستا و دایهو بابه و مرگره.

	1	و	<u>ٽ</u>	<b>~</b>	ساوان دەيدا بە سارا .
		و	ێ		سارا دەيدا بە ساوان .
	1	ر	1		سێ سێوان دێنێ .
ن	1	و	1		سێ ڕێۅاسان دێنێ.

ئەم دوو پیتانە پێكەوە دەبن بە چى	ى ؟  تۆيش وەك نموونەى (1) پيت	ان لێک گرێ بده و بيخوێنهوه :
1) ئــ ا	ئا	
ر (2		
ا(3		
ا(4		
ئەم پىتە بچكۆ لەيە، ( <u>ب</u> )ى بچووكر	کی پێ <i>ده</i> ڵێڹ.	
ەمەش <mark>(ب</mark> )ى گەورەى پى دەلىّن.		
سەيرى ئەم پيتانەي دىكەش بكە و	، بييان <b>خو ێنهو</b> ه :	
	•	
- ن		
- ى		
ــ س		
- ئ		
ئەم پیتانە شى <u>ٽ</u> ومى گەورە و بچووكب	کیان نییه و ههر یهک چهشنیان ه	یه:
د و ٿ	ر ا	

ـ ئەم دوو پيتانە پێكەوە ١	ەبن بەچى؟ تۆيش وەك نموونەى
بـعه	به
<b>ن</b>	
يــ	
ســ ــه	
ـ ئەم دوو پیتانەی ژێرەو دەنگى ھەر دووكيان پێكەو	، پێکهوه دێن ، بهلام پێکهوه ناچهس ه بخوێنهوه.
د ا	دا
د ه	
<b>پ</b> <i>ه</i>	
را	
ـ دەنگى ئەم دوو پيتانە پ	كەو <i>ە ب</i> خو <u>ن</u> نەوە :
سا ــ نا ــ را ــ وا ــ بـ	_ یا _ ئا _ دا _
سه ـ نه ـ ده ـ ړه ـ	په ـ <b>ئ</b> ه ـ به ـ وه ـ

		سی دوازده)	(دەرس		
		ت	ت		
	<u></u>		<u>-</u> -	_=_=	
<del>ت</del>	<u>ت</u>	<del>_</del>	<u>ت</u>	<u>ت</u>	<del></del> _
<u> </u>	تێ	تيـ	تــی	ته	تا



ئاوا**ت** ئاو دێنێ . تارا ئاو دێنێ .

تارا و ئاوات و تهوار ئاو دينن. بابه دار ئاو دهدا . دایه دار ئاو دهدا.

دار ئاوى دەوى .



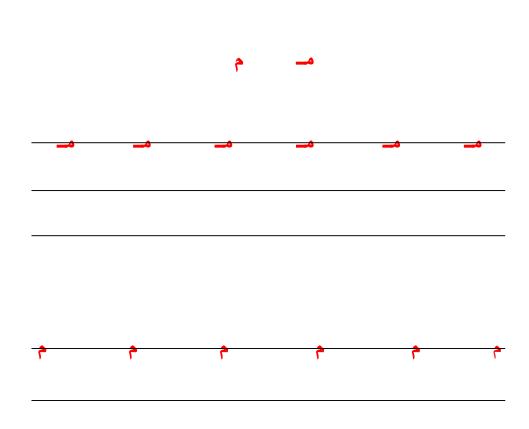


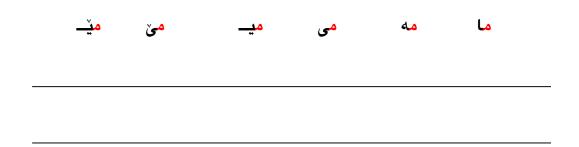
بابه دار ئاو دهدا . بابه سی داران ئاو دهدا . بابه بیّستان ئاو نادا.

دیّده دار ئاو دهدا. دیّده سیّ داران ئاو دهدا . دیّده بیّستان ئاو دهدا.



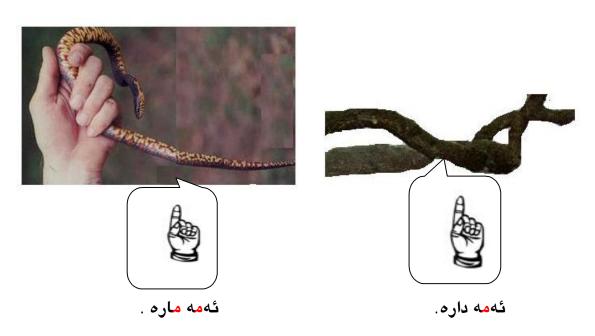






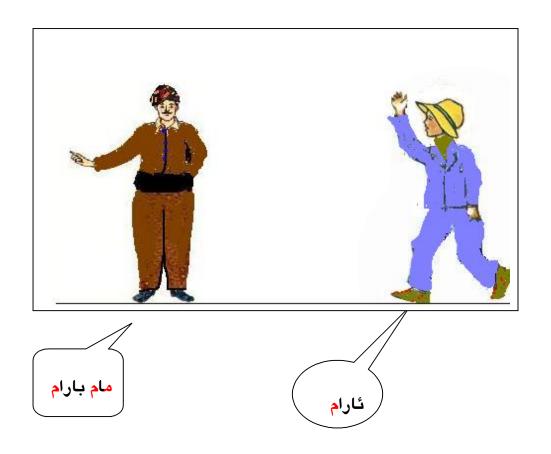


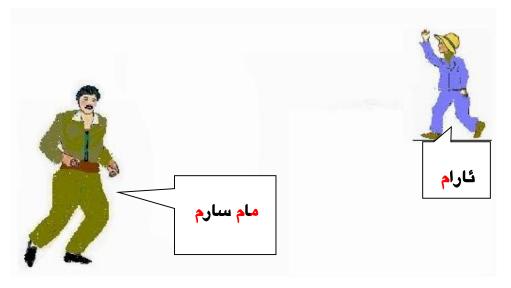
دار مار





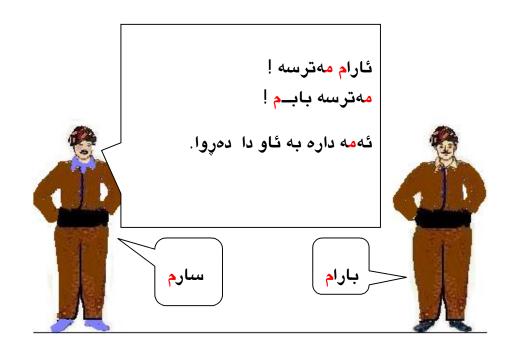
ئهمه داره و ئهمه ماره ماره مار له نيو داران دا دياره





- مام سارم بابی ئارامه .
- مام بارام مامی ئارامه .







## تەمرىنى مامۆستا و قوتابى

مامۆستا : ئەم سىي رستەي خوارەوە بخوينەوە:
( تارا ئاو دێنێ . ) ( نَاوات ئاو دێنێ . ) ( تەوار ئاو دێنێ. )
ـ تۆیش دەتوانى ئەم سى رستانە لىك گرى بدەيت و يەكجى و پىكەوە بلىي:
( تارا و ئاوات و تەوار ئاو دێنن .)
ـ دەى ئۆستا ئەم دوو رستەى خوارەوەش بخو ينەوە :
( ديّده دار ئاو دهدا . )
( ړێبهر دار ځاو دهدا. )
ـ ئەم دوو رستانەى سەرەوەمان لىك گرى داوە ، بەلام وشەيەكى گرنگ لە رستەكە دا نەماوە، كى بتوانى وشە گرنگەكە لە جيى خۆى دابنيتەوە، ئافەرينى مامۆستا وەردەگريت.
( ديّده و ريّبهر دار ئاو )
ـ ئەم سى رىستانەش بخوينەوە :
( بارام ومره ! ) ( ئارام ومره ! ) ( سارم ومره ! )
ـ سنی رستهی سهرموممان لیّک گری داوه ، به لاّم ناوه کانمان بیر کردووه، کی بتوانی ناوه کان بنووسیّت و رسته که تهواو بکات، ئافهرینی دایه و بابه و ماموّستا و مرده گریّت.
و و و ومرن .

ـ لهم سئ خشتهی خوارهوه دا سئ وشه نووسراوه. ئهم سئ وشهیهمان له دهرسهکانی پیشوو دا خویندوون. کی بتوانی وشهکان له ژیرهوهی خشتهکان به چهشنیک دابنیت که مانایهک بدهن و ببن به رستهیهک، ئهو کهسه ئازایه و زانایه.

داوی	ړيوی	ديوه	
(		)	

ـ دایه ئهم رستانه خوارهوهی نووسیوه، به لام له ههر رستهیهک دا وشهیهکی شاردوّتهوه، ئهوهی وشهکان بدوّزیّتهوه و لهسهر جیّی خوّیانیان دابنیّتهوه، زوّر ئازایه و گهلیّک زانایه.

مار به ئاو دا
پیوی داوی
ديده بيستاندهدا .
باران
بابه سێ داران ئاو

ـ ئەم وشانە بخو ێنەوە و بلّىٰ يەكەم پيتى سەرەتاى ھەر وشەيەك چييە .

نه سرین ـ نادر ـ نهرمین ـ ناری ـ وریا ـ ئاوات ـ ئارام ـ ئاران ـ سارم ـ سهیوان ـ ساوان ـ بهرد ـ دار ـ ئاو ـ ریّوی ـ راو ـ ریّ ـ ریّواس ـ رامان ـ مهریوان ـ ماسی ـ مار ـ مام بارام ـ بابه ـ دیّده ـ برا ـ بهبه ـ بیّستان ـ دارستان ـ سارا ـ سهر ـ سیر ـ سهرما ـ تارا ـ تهوار ـ تار ـ تهماته ـ ئارد ـ



#### ـ ئەم پیتانەی خوارەوە بخوینەوە و ناو زگیان بە قەلەمەكەت رەش بكەوە:

